

**ВИПРЯМЛЯЧ ІНВЕРТОРНОГО ТИПУ  
ДЛЯ РУЧНОГО ДУГОВОГО ЗВАРЮВАННЯ (ММА)**

# **ПАСПОРТ**

**(ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ)**



**СЕРІЯ DIY**  
**ARC-100 (Z241)**  
**ARC-120 (Z240)**  
**ARC-140 (Z237)**  
**ARC-160 (Z238)**  
**ARC-200 (Z244)**

# **ЗМІСТ**

ВСТУП.....	1
1 ЗАГАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ.....	3
1.1 Призначення.....	3
1.2 Комплектація.....	3
1.3 Технічні характеристики.....	4
1.4 Основні компоненти обладнання.....	4
2 ПОЧАТОК РОБОТИ.....	5
2.1 Підготовка обладнання до роботи.....	6
3 ПРОБЛЕМИ ПРИ ЗВАРЮВАННІ.....	7
4 ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ.....	8
5 УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ ОБЛАДНАННЯ.....	9
6 ЗБЕРІГАННЯ.....	10
7 ТРАНСПОРТУВАННЯ.....	10
8 УТИЛІЗАЦІЯ.....	10
9 ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ.....	10
СВІДОЦТВО ПРО ПРИЙМАННЯ.....	12

## ВСТУП

**Шановний покупець!** Вітаємо Вас з придбанням нового зварювального апарату (обладнання).

Інструкція з експлуатації призначена для ознайомлення користувача з обладнанням. Будь ласка, уважно прочитайте нижченаведену інформацію, вона містить важливі вказівки щодо заходів безпеки, експлуатації та обслуговування обладнання. Не допускайте внесення змін у конструкцію обладнання або виконання будь-яких дій, що не передбачені цією інструкцією.

Виробник не несе відповідальність за травми, фінансові або будь-які інші збитки, отримані в результаті неправильної експлуатації обладнання чи самостійної зміни його конструкції, а також можливі наслідки від незнання або некоректного дотримання попереджень, які викладені в інструкції.

Виробник має право на внесення змін в технічні характеристики та дизайн обладнання, що не погіршують технічні характеристики, внаслідок постійного удосконалення продукту без додаткового повідомлення про ці зміни. Претензії щодо невідповідності виробу чи його комплектації схемам і перелікам інструкції виробником не приймаються. Також виробник залишає за собою право у будь-який час і без попереднього повідомлення проводити зміни в цій інструкції.


**УВАГА!** Даний посібник постачається в комплекті з обладнанням і має супроводжувати його під час продажу та експлуатації. Консультацію з усіх питань, пов'язаних з експлуатацією та обслуговуванням зварювального обладнання, Ви можете отримати у фахівців сервісної служби компанії.

### ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ

Обладнання призначене для промислового і професійного використання, має декларацію про відповідність ЕАС. Відповідає директивам ЕС:73/23/ЕЕС, 89/336/ЕЕС і європейському стандарту EN/IEC 60974.

При неправильній експлуатації обладнання процес зварювання становить небезпеку для зварника і людей, що знаходяться в межах або поряд з робочою зоною. При експлуатації обладнання та подальшій його утилізації необхідно дотримуватися вимог діючих державних та регіональних норм і правил безпеки праці, екологічної, санітарної та пожежної безпеки.


До роботи з обладнанням допускаються особи не молодше 18 років, які є кваліфікованими робітниками, ознайомилися з інструкцією по експлуатації та конструкцією обладнання, а також мають допуск до самостійної роботи і пройшли інструктаж з техніки безпеки.

	<p><b>Увага!</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Неправильна експлуатація зварювального обладнання може призвести до серйозних травм.</li> <li>2. Оператори зварювального обладнання повинні бути висококваліфікованими.</li> <li>3. Використання неякісних комплектуючих та матеріалів може бути небезпечним.</li> </ol>
	<p><b>Електричний удар може призвести до смертельного випадку!</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Завжди підключайте кабель заземлення.</li> <li>2. Не торкайтесь електричних з'єднань незахищеними руками, вологими руками або вологим одягом.</li> <li>3. Переконайтеся, що робоча поверхня ізолювана.</li> <li>4. Переконайтеся, що ваше робоче місце безпечне.</li> </ol>
	<p><b>Неправильна експлуатація обладнання може спричинити пожежу або вибух!</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Зварювальні бризки та іскри можуть викликати загоряння, тому переконайтеся у відсутності легкозаймистих предметів або речовин поблизу місця зварювання.</li> <li>2. Поруч з робочим місцем повинен знаходитися вогнегасник, а персонал повинен вміти ним користуватися.</li> <li>3. Зварювання у герметичній камері заборонене.</li> <li>4. Переконайтеся, що робоча зона зварника віддалена від вибухонебезпечних предметів або речовин, місць скупчення або зберігання вибухонебезпечних газів.</li> </ol>

	<p><b>Пари і гази при зварюванні можуть завдати шкоди вашому здоров'ю!</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Не вдихайте дим або газ, що виділяється при зварюванні.</li> <li>2. Слідкуйте, щоб на місці роботи була хороша вентиляція.</li> </ol>
	<p><b>Випромінювання від дуги може бути шкідливим для ваших очей та шкіри!</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Для захисту очей та шкіри застосовуйте захисний одяг і зварювальну маску.</li> <li>2. Слідкуйте за тим, щоб люди, які спостерігають за процесом зварювання, були захищені маскою або перебували за захисною ширмою.</li> </ol>
	<p>Магнітне поле від зварювального обладнання може впливати на роботу кардіостимулятора. Люди з встановленим кардіостимулятором не повинні знаходитися в зоні зварювання без попереднього дозволу лікаря.</p>
	<p><b>Гаряча заготовка може стати причиною серйозних опіків!</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Не чіпайте гарячу заготовку незахищеними руками.</li> <li>2. Після тривалого використання обладнання необхідно дати деякий час на охолодження частин, що нагріваються.</li> </ol>
	<p><b>Занадто високий рівень шуму шкідливий для здоров'я!</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. У процесі зварювання використовуйте засоби для захисту органів слуху.</li> <li>2. Попереджуйте людей, що знаходяться поруч з працюючим зварювальним обладнанням, про шкідливу дію шуму.</li> </ol>
	<p><b>Рухомі частини обладнання можуть нанести серйозні травми!</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Тримайтеся на безпечній відстані від рухомих частин обладнання.</li> <li>2. Всі дверцята, панелі, кришки та інші захисні пристосування повинні бути справні, закриті і знаходитися на встановленому виробником місці.</li> </ol>

Зварювальне обладнання має клас захисту IP21. Це означає, що корпус обладнання відповідає таким вимогам:

- захист від проникнення всередину корпусу пальців і твердих тіл діаметром більше 12 мм;
- краплі води, що вертикально падають на корпус, не чинять шкідливий вплив на виріб.

	<p><b>Увага!</b></p> <p>Незважаючи на захист корпусу обладнання від попадання вологи, проводити зварювання під дощем або снігом категорично заборонено. Даний клас захисту не вказує на захист від конденсату. За можливості забезпечте постійний захист обладнання від впливу атмосферних опадів.</p>
--	--

У разі виникнення додаткових питань, пов'язаних з експлуатацією та обслуговуванням обладнання, а також з умовами та правилами проведення гарантійного і не гарантійного обслуговування, наші фахівці або представники нададуть необхідні роз'яснення та коментарі.

## 1. ЗАГАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ

Виробництво зварювального обладнання Jasic здійснюється на заводі компанії Shenzhen Jasic Technology - одного з провідних світових виробників інверторних апаратів, що вже 20 років постачає зварювальне обладнання в США, Австралію і країни Європи. В Україні ексклюзивним представником Shenzhen Jasic Technology є компанія «ДЖЕЙСІК УКРАЇНА» ([www.jasic.ua](http://www.jasic.ua)).

На даний момент компанія Shenzhen Jasic Technology має чотири науково-дослідних центри і три сучасних виробничих майданчики. Завдяки передовим дослідженням компанія отримала понад 50 національних патентів і 14 нагород за внесок в національну науку і розвиток технологій в галузі зварювання, завод також має статус підприємства державного значення. Виробництво компанії має сертифікат ISO9001, виробничий процес і продукція відповідають світовим стандартам.

Обладнання Jasic успішно зарекомендувало себе у промисловості, будівництві, на транспорті і в побутовому використанні. Компанія пропонує широкий асортимент зварювального устаткування і супутніх товарів.

Все обладнання забезпечується надійною технічною підтримкою, яка включає гарантійне, післягарантійне обслуговування, поставки витратних матеріалів, навчання, пусконаладжувальні та демонстраційні роботи, а також консультації по підбору та використанню обладнання. При надходженні на склад вся продукція проходить контрольне тестування і ретельну передпродажну перевірку, що гарантує стабільно високу якість обладнання Jasic.

### 1.1. Призначення

Зварювальні випрямлячі інверторного типу серії ARC PRO призначені для ручного дугового зварювання та наплавлення (MMA) на постійному струмі всіх видів і марок сталей електродами з основним і кислим типом обмазки, діаметром від 1,0 мм до 4,0 мм (в залежності від моделі) у всіх просторових положеннях на прямій чи зворотній полярності.

Високий ККД, універсальність, мобільність, стабільність горіння і саморегулювання потужності дуги, висока ергономічність, оригінальний дизайн і простота в керуванні роблять процес ручного дугового зварювання простим, приємним і доступним навіть новачкам, які не мають досвіду зварювальних робіт.

Плавні і точні регулювання параметрів дозволяють домогтися ідеальної якості зварного шва в будь-якому просторовому положенні при зварюванні. Обладнання ідеально підходить для роботи в побутових умовах або невеликій майстерні.

Зварювальні апарати оснащені унікальною системою примусового повітряного охолодження, яка сприяє ефективному охолодженню силових елементів та зменшує ймовірність попадання пилу і дрібних часток металу всередину. Повітря для охолодження поділяється всередині апарату на окремі потоки, які спрямовано охолоджують вузли, схильні до нагрівання, не зачіпаючи чутливу до забруднень електроніку, що значно збільшує термін служби апарату.

Зварювальний апарат призначений для роботи на висоті до 1000м над рівнем моря в закритих приміщеннях з природною або примусовою вентиляцією, для роботи в районах помірного клімату при температурі навколишнього середовища від мінус 5 °С до плюс 40 °С і відносній вологості повітря не більше 80% при температурі плюс 20 °С. Навколишнє середовище не має бути вибухонебезпечне, не повинно містити агресивні гази і пари в концентраціях, що руйнують метал і ізоляцію, не повинно бути насиченим струмопровідним пилом і водяними парами. Зварювальний апарат повинен підключатися до електричних мереж згідно з ДСТУ EN 50160:2014 і ГОСТ 13109-97.

### 1.2. Комплектація

У стандартний комплект постачання обладнання входять:

- Апарат зварювальний - 1шт.;
- Електродотримач з кабелем і штекером - 1шт.;
- Клема маси з кабелем і штекером - 1шт.;
- Паспорт (інструкція з експлуатації) - 1шт.;
- Упаковка - 1шт.

### 1.3. Технічні характеристики

Параметр	ARC-100 (Z140)	ARC-120 (Z240)	ARC-140 (Z237)	ARC-160 (Z238)	ARC-200 (Z244)
Напруга мережі живлення, В	Однофазна змінного струму AC - 220±15%				
Частота, Гц	50				
Споживана потужність, кВА	5,0	5,5	6,5	7,9	9,7
Номінальний робочий струм, А	100	120	140	160	200
Номінальна напруга, В	24,0	24,8	25,6	26,4	28,0
Напруга холостого ходу, В	56	56	56	56	62
Діапазон регулювання струму зварювання, А	20 - 100	20 - 120	20 - 140	20 - 160	20 - 200
Рекомендований діаметр електродів, мм	1,0 - 3,0	1,0 - 3,0	1,0 - 4,0	1,0 - 4,0	1,0 - 5,0
Протяжність включення* (10 хв. 40°С), %	15	15	15	20	30
Струм зварювання (ПВ 100% при 40°С), А	38	45	54	72	-
ККД, %	85				
Коефіцієнт потужності (cos φ)	0,7				
Клас ізоляції	F				
Клас захисту	IP21S				
Габаритні розміри, мм:	313x130x250	313x130x250	313x130x250	313x130x250	380x135x300
Вага, кг	3,8	4,0	4,0	4,1	5,8

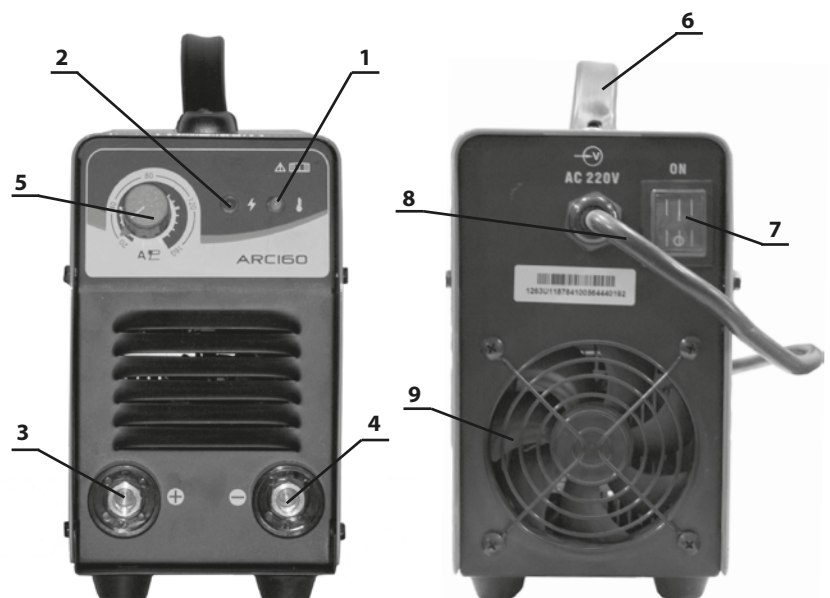
### 1.4. Основні компоненти обладнання

#### Передня панель

- Індикатор «Перегрів»
- Індикатор «Живлення»
- Гніздо підключення кабелю «+»
- Гніздо підключення кабелю «-»
- Рукоятка регулювання сили струму

#### Задня панель

- Ручка для транспортування
- Вимикач живлення
- Кабель живлення
- Вентилятор примусового охолодження



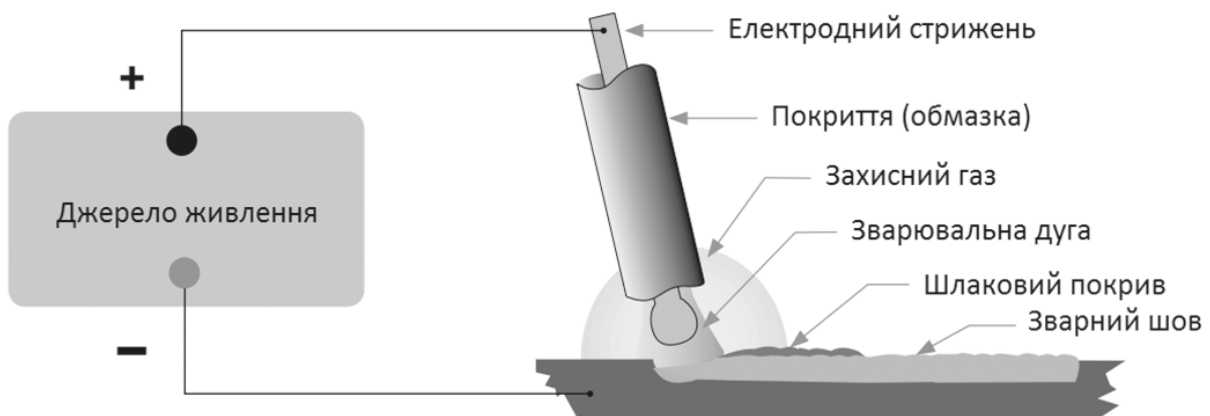
## 2. ПОЧАТОК РОБОТИ

Перед початком роботи переконайтеся в тому, що робоче місце відповідає таким вимогам експлуатації обладнання та особистої безпеки:

- У повітрі робочої зони повинні бути відсутні: велика кількість пилу, токсичні, корозійно-активні, горючі гази і випаровування. Експлуатація обладнання допускається при вологості повітря не більше 80%, і температурі навколишнього середовища від мінус 5 °С до плюс 40 °С;
- У робочій зоні і поблизу неї мають бути відсутні легкозаймисті та вибухонебезпечні речовини і матеріали;
- У робочій зоні повинна бути забезпечена достатня природна або примусова вентиляція. Відстань від зварювального апарату до стін або іншого обладнання повинна бути не менше 30 см. При роботі в закритих приміщеннях робоча зона зварника повинна оснащуватися витяжними пристроями;
- Зварювальне обладнання повинно бути надійно захищене від впливу високих температур, прямих сонячних променів, атмосферних опадів;
- Робоче місце зварника і зварювальне обладнання повинні бути заземленим. Поперечний перетин кабелю заземлення має бути не менше 6 мм<sup>2</sup>;
- Робоче місце зварника повинно оснащуватися засобами електроізоляції (килимки, накладки, ізолюючі шини), а також ізольованим ручним інструментом. **ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ** виконання ремонту та обслуговування обладнання, яке підключене до електричної мережі;
- Для захисту зварника і оточуючих людей від випромінювання зварювальної дуги, робоче місце повинно бути оснащено засобами індивідуального захисту зварника (маска зварника, щиток) і відгороджене світлонепроникними екранами або шторами. **ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ** знаходитися ближче, ніж за 2 метра від зони зварювання без засобів індивідуального захисту органів зору.

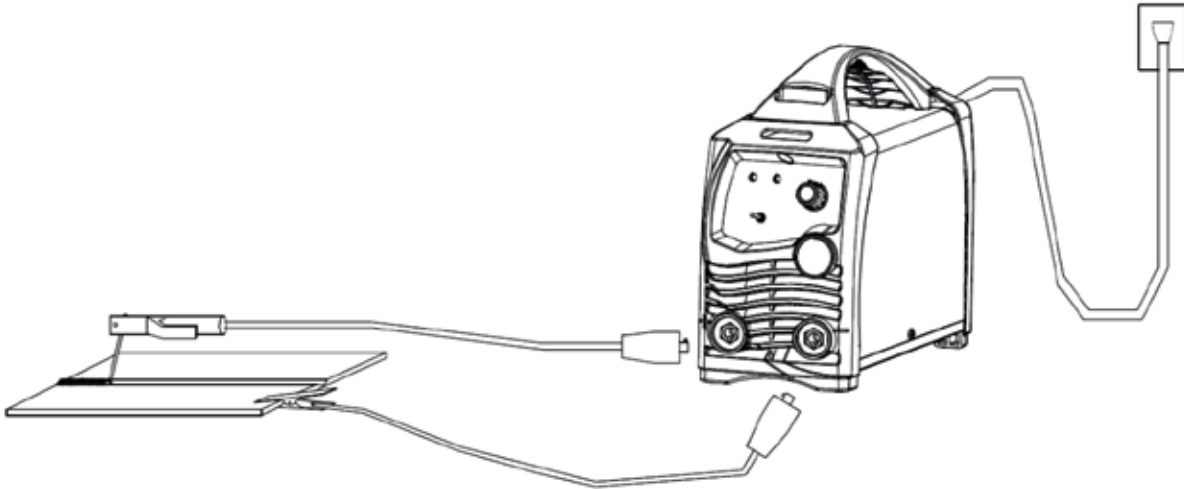
Одним з найпоширеніших видів дугового зварювання є ручне дугове зварювання штучними покритими електродами (ММА). Зварювальний електрод являє собою стрижень з електропровідного матеріалу або зварювального дроту (так званий сердечник). Сердечник забезпечує підведення електричного струму до виробу і має спеціальне покриття, яке складається з порошку і клейкої маси, (так звана обмазка). Під час виконання зварювальних робіт стрижень плавиться, заповнюючи зварний шов розплавленим металом, а обмазка при згорянні, створює газовий захист зварного шва від негативної дії атмосфери, а також шлаковий захист зварювального шва. Металевий стрижень електроду виготовляється з металу, який має такі самі або наближені фізичні та хімічні властивості з основним металом (заготовкою). Після зварювання та остигання, шлак, що утворився від плавлення обмазки, має бути видалений механічним шляхом зі зварного шва.

Покриття електроду виконує цілий ряд важливих функцій: утворення захисного газу навколо зони зварювання, забезпечення флюсуючими елементами та розкислювання розплавленого металу, створення захисного шлакового покриття над зварним швом при його охолодженні, покращення дугових характеристик, введення легуючих елементів у основний метал.



## 2.1. Підготовка обладнання до роботи

Схема типового зварювального посту для ручного дугового зварювання покритими електродами (MMA).



### А. Переконайтеся в справності обладнання.

Перед початком роботи переконайтеся, що зварювальний апарат, кабелі та аксесуари не мають видимих механічних пошкоджень, вентиляційні решітки апарату вільні від забруднень, всі органи керування справні.

### Б. Підключіть зварювальний кабель.

На передній панелі зварювального апарату міститься два гнізда «+» та «-», які призначені для підключення зварювальних кабелів. Підключіть до них кабелі відповідно до полярності, яка рекомендована виробником покритих електродів (зазвичай полярність вказується на етикетці пачки електродів). У загальному випадку існує два способи підключення зварювальних кабелів для роботи на постійному струмі:

- Прямая полярність, позначається DC(-) - електродотримач приєднаний до «-», а клема маси до «+»;
- Зворотна полярність, позначається DC(+) – електродотримач приєднаний до «+», а клема маси до «-»;

Неправильний вибір полярності може викликати нестабільність горіння дуги, надмірне розбризкування розплавленого металу та дефекти зварного шва в цілому.

Для підключення кабелів вставте кабельний роз'єм в гніздо на лицьовій панелі апарату і поверніть його за годинниковою стрілкою до упору. Перевірте надійність з'єднання. **ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ** використання будь-яких інструментів для фіксації роз'ємів.

### В. Підключіть кабель живлення до електричної мережі.

У комплект зварювального обладнання входить кабель живлення. Підключіть його до електромережі з необхідними параметрами згідно з ДСТУ EN 50160:2014 і ГОСТ 13109-97. Перевірте надійність підключення кабелю живлення. **ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ** використання робочих кабелів завдовжки більше ніж 5 метрів. Для підключення обладнання до віддалених мережевих роз'ємів використовуйте відповідні подовжувачі.

**УВАГА!** Зварювальні апарати оснащені системою автоматичної стабілізації напруги, при її відхиленнях до  $\pm 15\%$  від норми. При великих відхиленнях напруги живлення існує ризик пошкодження обладнання. В цьому випадку рекомендується використовувати зовнішні стабілізатори напруги.

**Г.** Встановіть вимикач живлення (7) в положення «Вкл» («ON»). Якщо апарат справний і готовий до роботи, то на лицьовій панелі спрацює індикатор «Живлення» (2) і ввімкнеться вбудований вентилятор примусового охолодження (9). Встановіть перемикач режимів зварювання (в залежності від моделі апарату, опційно) в положення «MMA». У випадку перегріву апарату, на передній панелі спрацює індикатор «Перегрів» (1), необхідно негайно припинити роботу, залишити апарат включеним і дочекатися його охолодження та відключення індикатора «Перегрів».

### Д. Встановіть значення зварювального струму.

Встановіть необхідне значення величини сили зварювального струму, відповідно до рекомендацій, зазначених на упаковці електродів, які ви використовуєте. У загальному випадку, рекомендуються режими зварювання наведені в таблиці:



Діаметр електроду (мм)	Струм зварювання (А)	Товщина металу (мм)
1,0	20 - 30	1 - 4
1,5	25 - 45	
2,0	50 - 70	
3,0	80 - 140	3 - 5
4,0	120 - 180	6 - 12
5,0	220 - 290	≥12

Дуга може збуджуватися двома прийомами: дотиком та відводом перпендикулярно вгору або “чирканням” електродом, як сірником. Другий спосіб зручніший, але неприйнятний у вузьких і незручних місцях.

У процесі зварювання необхідно підтримувати визначену довжину дуги, яка залежить від марки і діаметра електроду. Орієнтовна нормальна довжина дуги повинна бути в межах 0,5-1 діаметру електроду.

Довжина дуги суттєво впливає на якість зварного шва і його геометричну форму. Довга дуга сприяє більш інтенсивному окисленню і азотуванню розплавленого металу, збільшує розбризування, а при зварюванні електродами основного типу приводить до пористості металу.

У процесі зварювання, електроду надається рух в трьох напрямках. Перший рух – поступальний, за напрямком осі електроду. Цим рухом підтримується постійна довжина дуги в залежності від швидкості плавлення електроду.

Другий рух – переміщення електроду вздовж осі валика для утворення шва. Швидкість цього руху встановлюється в залежності від струму, діаметра електроду, швидкості його плавлення, виду шва і інших факторів. При відсутності поперечних рухів електроду, можна отримати так званий нитковий валик, приблизно на 2-3 мм більший діаметру електроду.

Третій рух – переміщення електроду впоперек шва для отримання більш широкого валика. Поперечні коливальні рухи кінця електроду визначаються формою розробки, розмірами і положенням шва, властивостями зварювального матеріалу, навичками зварника.

### 3. ПРОБЛЕМИ ПРИ ЗВАРЮВАННІ

**Непровар** - місцева відсутність сплавлення між металом шва і основним металом або окремими шарами шва при багат шаровому зварюванні. Непровар зменшує переріз шва і викликає концентрацію напружень, тому може значно знизити міцність конструкції. Ділянки шва, де виявлені непровари, величина яких перевищує дозволу, підлягають видаленню і наступному зварюванню. Непровар в корені шва взагалі викликається недостатньою силою струму або збільшеною швидкістю зварювання.

**Підріз** - місцеве зменшення товщини основного металу біля межі шва. Підріз приводить до зменшення перерізу металу і різкої концентрації напружень.

**Наплив** - натікання металу шва на поверхню основного металу без сплавлення з ним.

**Пропал** - порожнина у шві, яка утворюється в результаті витікання зварювальної ванни і є недопустимим дефектом зварного з'єднання.

**Кратер** - незварне поглиблення, яке утворилося після обриву дуги у кінці шва. В кратері, як правило, утворюються усадочні напруження, які частіше переходять в тріщини.

Проблема	Причини виникнення. Рекомендації щодо усунення
1	2
Ускладнене запалювання дуги, електрод прилипає до металу	<b>1.</b> Погана якість електроду. Замініть або просушіть електрод; <b>2.</b> Великі втрати потужності в робочих кабелях. Застосуйте кабелі відповідної довжини та з необхідною площею поперечного перетину; <b>3.</b> Низьке значення зварювального струму. Збільшіть струм зварювання або застосуйте функцію «Форсаж дуги» (при її наявності в обладнанні);

1	2
Зварювальна дуга переривається, пульсує	<ol style="list-style-type: none"> <li><b>1.</b> Нестабільний зварювальний струм. Перевірте справність обладнання і надійність підключення силових кабелів;</li> <li><b>2.</b> Нестабільна напруга в електромережі. Перевірте підключення до мережі, використовуйте стабілізатор напруги;</li> <li><b>3.</b> Низьке значення зварювального струму. Збільшіть струм зварювання або застосуйте функцію «Форсаж дуги» (при її наявності в обладнанні);</li> </ol>
Надмірне розбризування при зварюванні	<ol style="list-style-type: none"> <li><b>1.</b> Погана якість електроду. Замініть або просушіть електрод;</li> <li><b>2.</b> Занадто високе значення струму зварювання. Відрегулюйте значення струму зварювання;</li> <li><b>3.</b> Неправильно обрана полярність зварювання для електродів, що використовуються. Змініть полярність згідно з рекомендаціями виробника електродів;</li> </ol>
Шов формується з високим валиком шва, утворюються подрізи	<ol style="list-style-type: none"> <li><b>1.</b> Погана якість електроду. Замініть або просушіть електрод;</li> <li><b>2.</b> Неправильно обрана полярність зварювання для електродів, що використовуються. Змініть полярність згідно з рекомендаціями виробника електродів;</li> <li><b>3.</b> Низьке значення зварювального струму. Збільшіть струм зварювання або застосуйте функцію «Форсаж дуги» (при її наявності в обладнанні);</li> </ol>
Шов пористий, велика кількість дефектів	<ol style="list-style-type: none"> <li><b>1.</b> Неправильно обраний тип електроду. Замініть електрод;</li> <li><b>2.</b> Обмазка електроду має надмірний вміст вологи. Просушіть електрод згідно з технологічною картою;</li> <li><b>3.</b> Зварювання ведеться довгою дугою. У процесі зварювання зменшіть довжину дуги та підтримуйте її на постійному рівні;</li> <li><b>4.</b> Поверхня металу погано очищена від бруду, мастила та іржі. Ретельно очищайте поверхню металу перед зварюванням;</li> </ol>
Шлак погано відділяється від зварного шва	<ol style="list-style-type: none"> <li><b>1.</b> Погана якість електроду. Замініть або просушіть електрод;</li> <li><b>2.</b> Неправильно обраний діаметр електрода. Замініть електрод;</li> <li><b>3.</b> Занадто високе значення струму зварювання. Відрегулюйте значення струму зварювання;</li> <li><b>4.</b> Поверхня металу погано очищена від бруду, мастила та іржі. Ретельно очищайте поверхню металу перед зварюванням;</li> </ol>
Ускладнений процес TIG зварювання	<ol style="list-style-type: none"> <li><b>1.</b> Перевірте положення перемикача режимів зварювання (З);</li> <li><b>2.</b> Відсутній захисний газ;</li> <li><b>3.</b> Встановлено занадто високу або низьку витрату захисного газу;</li> <li><b>4.</b> Не правильно підібраний режим TIG зварювання;</li> </ol>
Надмірне вигорання вольфрамового електроду при TIG зварюванні	<ol style="list-style-type: none"> <li><b>1.</b> Неправильно обрана полярність зварювання;</li> <li><b>2.</b> Вольфрамовий електрод низькоякісний або неправильно підібраний його тип та розмір;</li> <li><b>3.</b> Занадто високий струм зварювання;</li> <li><b>4.</b> Відсутній захисний газ;</li> </ol>

#### 4. ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

Регулярне та ретельне технічне обслуговування є однією з основних умов для тривалого терміну експлуатації та безвідмовного функціонування. В процесі обслуговування необхідно перевірити всі кабелі та з'єднання, що проводять струм, на предмет правильного монтажу та наявності пошкоджень. При наявності пошкоджень, деформацій або зношення – негайно замінити на нові.

При технічному обслуговуванні чи очищенні є небезпека травмування внаслідок раптового пуску. Перед початком робіт вимкніть обладнання з мережі. Слідкуйте за чистотою зварювального обладнання, видаляйте пил з корпусу за допомогою чистої і сухої тканини. Не допускайте потрапляння в обладнання крапель води, пару та інших рідин.

Протягом всього періоду експлуатації, починаючи з першого дня запуску, користувач зобов'язаний самостійно проводити технічне обслуговування обладнання (щоденне та періодичне). Обладнання не містить пломб та захисту від знімання корпусних панелей. Знімання корпусних панелей для проведення технічного обслуговування не веде до втрати гарантії. Проведення технічного обслуговування є обов'язковою умовою для збереження Гарантійних зобов'язань на обладнання.



**УВАГА!** Для виконання технічного обслуговування потрібно володіти професійними знаннями в галузі електрики і знати правила техніки безпеки. Фахівці повинні мати допуски до проведення таких робіт.

**УВАГА!** Вимикайте апарат від мережі при виконанні будь-яких робіт з технічного обслуговування.

**Щоденне обслуговування.** Проводиться кожного разу при підготовці обладнання до роботи:

**1.** Перевірте всі з'єднання на обладнанні (особливо силові зварювальні роз'єми). Якщо має місце окислення контактів, видаліть його за допомогою наждачного паперу;

**2.** Перевірте цілісність ізоляції всіх кабелів. Якщо ізоляція пошкоджена, виконайте ремонтну ізоляцію місця пошкодження або замініть кабель;

**3.** Очистіть від пилу і бруду вентиляційні решітки обладнання. Перевірте надійність підключення обладнання до електричної мережі.

**Періодичне обслуговування.** Проводиться один раз на місяць або частіше, в залежності від умов експлуатації обладнання. Періодичне обслуговування включає в себе:

**1.** Зняття зовнішніх корпусних панелей обладнання і видалення бруду та пилу з внутрішніх електричних схем та вузлів струменем сухого стисненого повітря, а в доступних місцях - чистою сухою м'якою щіткою;

**2.** Перевірка стану електричних контактів, роз'ємів, в разі необхідності забезпечення надійного електричного контакту. Окислені контакти і роз'єми зачистити за допомогою наждачного паперу;

**3.** Перевірка роботи вентилятора та перевірка цільності електричної ізоляції корпусу і внутрішніх блоків апарату;

#### 5. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

	Несправність	Причини і методи усунення
1	2	3
1	Індикатор мережі не світиться, немає зварювальної дуги, вбудований вентилятор не працює.	<p><b>а)</b> Немає напруги мережі або обрив в кабелі живлення. Перевірте напругу мережі. Замініть кабель живлення;</p> <p><b>б)</b> Апарат знаходиться в режимі захисту через високу напругу мережі. Перевірте напругу мережі;</p> <p><b>в)</b> Перегорів запобіжник. Перевірте запобіжники, замінити їх у разі необхідності;</p> <p><b>г)</b> Дефект або пошкодження обладнання. Зверніться в сервісний центр;</p>
2	Світиться індикатор мережі, немає зварювальної дуги, але вбудований вентилятор працює.	<p><b>а)</b> Порушено внутрішні з'єднання обладнання. Зверніться в сервісний центр;</p>

1	2	3
3	Світиться індикатор мережі, вентилятор працює, але зварювальної дуги немає.	<b>а)</b> Обладнання знаходиться в режимі захисту від перегріву. Не вимикайте обладнання, щоб вентилятор знизив температуру;
4	Світиться індикатор мережі, вентилятор працює. При повторному запуску обладнання починає світитися індикатор перевантаження.	<b>а)</b> Можливо обладнання знаходиться в режимі захисту від перегріву. Не вимикайте обладнання, щоб вбудований вентилятор знизив температуру; <b>б)</b> Можливі пошкодження ланцюга інвертора. Зверніться в сервісний центр;
5	При роботі апарату індикатор сигналу про несправність вимкнений, є напруга холостого ходу, підпал дуги не відбувається.	<b>а)</b> Погане кріплення клеми маси в гнізді корпусу апарату або до деталі, яка зварюється; <b>б)</b> Поганий контакт у зоні з'єднання електродотримача і електрода, або кабелю в гнізді апарату;
6	Зварювальний струм нестабільний або неможливо відрегулювати регулятором, зварювальний струм занадто великий або малий.	<b>а)</b> Несправний регулятор струму зварювання. Перевірте регулятор струму, при необхідності замініть; <b>б)</b> Включено функцію «Форсаж дуги». Вимкніть функцію; <b>в)</b> Несправність плати керування. Зверніться в сервісний центр;
7	Індикатор сигналу про несправність працює, зварювання неможливе	<b>а)</b> Працює захист від перенавантаження по струму. Вимкніть джерело живлення, зачекайте, поки індикатор сигналу про несправність згасне, а потім знову увімкніть обладнання; <b>б)</b> Порушення у інверторному ланцюзі. Зверніться в сервісний центр.

## 6. ЗБЕРІГАННЯ

Обладнання в упаковці виробника слід зберігати в закритих складських приміщеннях з природною вентиляцією при температурі від  $-30^{\circ}\text{C}$  до  $+55^{\circ}\text{C}$  і відносній вологості повітря до 80% при температурі  $+20^{\circ}\text{C}$ . Наявність в повітрі парів кислот, лугів та інших агресивних домішок не допускається. Обладнання перед укладанням на тривале зберігання повинно бути упаковане в заводську упаковку.

Після зберігання при низькій температурі обладнання повинно бути витримано перед експлуатацією при температурі вище  $0^{\circ}\text{C}$  не менше шести годин в упаковці і не менше двох годин без упаковки.

## 7. ТРАНСПОРТУВАННЯ

Обладнання може транспортуватися усіма видами закритого транспорту відповідно до правил перевезень, що діють на кожному виді транспорту. Умови транспортування при впливі кліматичних факторів:

- температура повітря навколишнього середовища від  $-30^{\circ}\text{C}$  до  $+55^{\circ}\text{C}$ ;
- відносна вологість повітря до 80% при температурі  $+20^{\circ}\text{C}$ .

Під час транспортування і вантажно-розвантажувальних робіт упаковка з обладнанням не повинна піддаватися різким ударам і впливу атмосферних опадів. Розміщення і кріплення транспортної тари з упакованим обладнанням в транспортних засобах повинні забезпечувати стійке положення і відсутність можливості її пересування під час транспортування.

## 8. УТИЛІЗАЦІЯ

Заборонено утилізувати обладнання разом із побутовими відходами. Під час утилізації обладнання дотримуйтеся регіональних положень, законів, приписів, норм і директив.

## 9. ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

Прослідкуйте під час придбання обладнання за повнотою та правильністю заповнення «Свідоцтва про приймання обладнання» (далі Свідоцтво). Повинні бути вказані: найменування обладнання та його серійний номер, дата продажу, найменування організації, що продає обладнання, та її печатка, а також вказані реквізити покупця (П.І.Б. або найменування організації) та проставлений його підпис. Споживач має право під час дії гарантійного терміну на безкоштовне усунення дефектів, якщо вони виникли через дефекти виготовлення або матеріалів. Якщо усунути дефект неможливо, покупець має право на заміну обладнання.



**УВАГА!** Свідоцтво про приймання є невід'ємною частиною даного Паспорту (Інструкції з експлуатації). Будь ласка, вимагайте від продавця повністю та правильно заповнити Свідоцтво про приймання, що є необхідною умовою для надання гарантії.

**Гарантійний термін експлуатації** обладнання складає **12 місяців** з моменту введення в експлуатацію (продажу), але не більше 18 місяців з дня відвантаження з підприємства-виробника.

Гарантія не включає в себе проведення пуско-налагоджувальних робіт, відпрацювання технічних прийомів зварювання, проведення щоденного чи періодичного обслуговування.

Гарантійні зобов'язання не поширюються на витратні матеріали і комплектуючі, що постачаються разом з обладнанням (тобто на швидкозношувані частини, а саме: електродотримач, клема маси, зварювальний кабель, пальник і його змінні частини, шланги, хомути тощо).

### Ця гарантія не поширюється на випадки, коли:

- Свідоцтво про приймання обладнання відсутнє або є виправлення, записи зроблено нерозбірливо, відсутні печатки;
- змінений, стертий, видалений, або нерозбірливий серійний номер виробу;
- порушено правила зберігання, транспортування або експлуатації виробу\*;
- виріб має надмірне забруднення, як внутрішнє, так і зовнішнє, іржавий, наявні сліди впливу рідини\*;
- має місце неправильна експлуатація виробу (порушення правил Інструкції з експлуатації), включаючи перевантаження та використання не за призначенням)\* ;
- всередині виробу присутні сторонні речовини, рідини або предмети, залишки будівельних матеріалів, абразивів, металева стружка і т.інш.\* ;
- виріб ремонтувався або піддавався конструктивним змінам не уповноваженими особами;
- пошкодження виробу викликане незалежними від виробника причинами, такими як стихійні лиха (удар блискавки, пожежа, затоплення) або відсутністю вентиляції у приміщенні де обладнання використовувалося;
- є порушення правил підключення обладнання до мережі, в тому числі ушкодження шнура живлення або штепсельної вилки, що виникли в результаті багаторазового перегину, механічного ушкодження або при підключенні до розетки з поганим контактом\*;
- застосовувалися невідповідні експлуатаційні та зварювальні матеріали;
- не дотримувалися вимоги стосовно періодичного (щоденного) обслуговування обладнання;
- несправності викликані нормальним природнім зносом виробу.

**\*виявляється дігностуванням у сервісному центрі**



**УВАГА!** Періодичне обслуговування, поточний ремонт, заміна запчастин, пов'язаних з їх експлуатаційним зносом, виконуються за окрему плату.

### Гарантійні зобов'язання набувають чинності при дотриманні наступних умов:

- покупець надає обладнання, всі реквізити якого мають відповідати наведеним у Свідоцтві, а також повністю заповнений оригінал Свідоцтва з відмітками торгової організації про продаж;
- надання відомостей про тривалість експлуатації, зовнішні ознаки відмови, режим роботи перед відмовою (зварювальний струм, робоча напруга, ПВ%, довжина і перетин зварювальних кабелів, характеристики обладнання, що підключається) та про умови експлуатації обладнання;
- після виконання гарантійного ремонту, термін гарантії продовжується на час, протягом якого проводився цей ремонт.
- при передачі апарату на ремонт, він повинен бути очищений від пилу, бруду, мастила та технічних рідин, в заводській комплектації, мати оригінальний читабельний заводський номер. Обладнання приймається за актом приймання.



